

Passengers and their Luggage 2003 Edition

Athens Convention relating to the Carriage of Passengers and their Luggage by Sea, 1974
and Protocol 2002

Erratum
January 2013

اتفاقية أثينا المتعلقة بنقل الركاب وأمتعتهم بحراً لعام 1974 وبرتوكول عام 2002

طبعة 2003

تصويب

كانون الثاني/يناير 2013

1 يُستعاض عن نصّ الفقرة 1 من المادة 7 من الاتفاقية بما يلي :

في حال وفاة أحد الركّاب أو إصابته بأضرار جسدية ، لا تتجاوز مسؤولية الناقل المالية ، أياً تكن الظروف ، مبلغ 700 000 فرنك لكل عملية نقل . وإذا ما اعتبر قانون المحكمة التي تنتظر في القضية أنه يمكن منح التعويضات في شكل مدفوعات دورية ، لا تتجاوز هذه التعويضات المبلغ الأنف الذكر .

2 يُستعاض عن نصّ الفقرة الأخيرة من المادة 28 من الاتفاقية بما يلي :

صدرت في أثينا في اليوم الثالث عشر من شهر كانون الأول/ديسمبر عام ألف وتسعمئة وأربعة وسبعين .